

9

VITTORIA

UFFICIO TECNICO  
 UFFICIO URBANISTICO  
 II 24 APR. 1967  
 N.° 1128

# ATTI DEL COMUNE DI MILANO

N. 81021 { Protocollo Generale  
 il ..... 19.....

N. 1469 { Ripart. Edilizia Privata  
**19 APR. 1967** 19.....

N. ..... Uff. U. T. DIVISIONE  
 (P.P.C.) ..... 19.....

**5 MAG. 1967**  
 OGGETTO: 1772  
**DENUNCIA DI OPERE EDILIZIE**

Località: Via Cicognara 7

Proprietà del fabbricato: TORAZZI CECILIO GIOVANNI e FARAVELLI RENZO

domiciliato in Via Cicognara 7  
tel. ....

Proprietario del terreno: TORAZZI C.G. e FARAVELLI R.

domiciliato in Via Cicognara 7  
tel. ....

Direttore delle opere: Dr. Arch. Beppe Ermentini

domiciliato in CREMA  
Via Ponte Furio 10 tel. .... 2830

Esecutore dei lavori: Da destinarsi

domiciliato in .....  
tel. ....

Antecedenti n. ....  
dell'anno 19.....

## RIPARTIZIONE EDILIZIA PRIVATA

**19 APR. 1967**

All' Ufficio Tecnico per l'esame.

IL CAPO RIPARTIZIONE

*Prod. Vill. 8/5 P.O. Bonan.*

**12 MAG. 1967**

G. 9.7

28 APR 1967

**UFFICIO TECNICO-UFFICIO URBANISTICO**

Le opere di cui ai presenti atti risultano conformi per allineamento e destinazione alle previsioni di P. R. G. vigente, per cui nulla osta da parte di questo Ufficio alla loro autorizzazione.

ALLA DIVISIONE 1<sup>a</sup>

*bort*

*Tomaglia*

IL DIRIGENTE  
dell'Ufficio Urbanistico

*[Signature]*

**UFFICIO TECNICO - DIVISIONE 1<sup>a</sup>**  
**PIANO REGOLATORE-DEMANIO**  
**ZONA 2<sup>a</sup> | -9 MAG. 1967**

Trattasi di opere da eseguirsi in stabile che si uniforma planimetricamente al P.R.G. vigente e che insiste in zona vincolata dal predetto piano ad edilizia residenziale secondo la tipologia sull'isolato. In base alla variante alle N.T. del P.R.G. - art. 7/A - per l'area in esame è stata prevista una densità massima di fabbricazione pari a 45000 mc/ha.

**NULLA OSTA**

nei riguardi degli  
allineamenti del P. R. G.

*La via Cicognara è larga m. 20,00*

ALLA RIPARTIZIONE E. P.  
per la Divisione IV<sup>a</sup>/A - E. P.

7

*[Signature]*

L'INGEGNERE  
(Dr. Ing. A. Morselli)

*[Signature]*

*[Signature]*  
L'INGEGNERE CAPO DIVISIONE

ARCHIVIO  
ORIGINALE  
Cat. Serie N. 001028  
RELAZIONE DI CONSEGNA

UDC 2607

VISTO  
29 MAG 1967  
SERVIZI STATISTICI

5

COMUNE DI MILANO  
RIPARTIZIONE EDILIZIA PRIVATA

Milano 29 MAG 1967  
Esatto L. 950  
bollo e diritti di segreteria

L'INCARICATO  
Il sottoscritto, nella sua qualità di  
Ingegnere ed Architetto

dichiara di aver ritirata copia in bollo della presente nota e N. 1 tipi

(FIRMA LEGGIBILE)  
Milano 22 MAG 1967

TRASMESSA COPIA LICENZA AL COMANDO ZONA

1° - Alla RAGIONERIA (Div. IV) per esazione tasse contro esposte.

A - IN EVIDENZA da riprodurre il 1-8-1967

B - All'UFFICIO TECNICO - Divisione IV per visita agli effetti regolamentari, rapporto ed eventuali proposte.

IL CAPO RIPARTIZIONE

Presentata anche in Regola approvata  
Il avvenuto versamento del contributo a favore della Cassa Nazionale di Previdenza  
Ingresso 4.2.1966 n. 1799

NB. - Per l'occupazione della costruzione occorre ottenere licenza e firma dell'articolo 124 del Regolamento Comunale d'Urbanistica

LICENZA PER OPERE EDILIZIE

in Via Cicognara, 7

A sensi e per gli effetti delle disposizioni del Regolamento Comunale Edilizio e con le riserve di cui all'art. 6 di detto Regolamento,

nonchè senza pregiudizio di ogni tassa e diritto esigibile, è concessa LICENZA a richiedenti: Ing. Torzani Carlo  
Provenienza Renzo Favarello  
Società s.r.l. in corso

di esecuzione delle opere di cui all'istanza sotto i numeri espositi alle seguenti condizioni:

- 1°) dovranno osservarsi tutte le vigenti prescrizioni di edilizia, di igiene, di polizia, di imposta sui materiali e di fognatura;
- 2°) entro il termine, che verrà fissato con separato avviso dalla Civica Ragioneria, dovrà provvedersi al pagamento delle tasse edilizie, in L. \_\_\_\_\_: delle tasse per esame progetto in L. 5000 e per visite di controllo in L. 800

3) marcando sull'istanza e sui tipi la firma dell'assuntore dei lavori, la responsabilità della loro esecuzione spetta - a sensi dell'art. 3 del Regolamento Edilizio - al proprietario ed al tecnico direttore delle opere.

# Opere e lavori autorizzati

Formazione naves e coperture si. terreno  
con tetto a falda  
conformemente al tipo contraddistinto  
col numero della presente licenza.

p. IL SINDACO  
L'ASSESSORE  
(Ing. A. Giambelli)

RIPARTIZIONE EDILIZIA PRIVATA  
31 MAG. 1967

Controllo della  
tasse edilizie al n. 1000 "Al."  
pari numero per la Ragioneria.

hi

Str. Cicognara, 7

VITTORIA

81021  
1469/67

11 DIC. 1967

Ripartizione  
**EDILIZIA PRIVATA**  
Sezione Controllo Costruzioni  
ALL'UFFICIO TECNICO  
Ispettorato Edilizia Privata  
Div. Controllo Stabili Privati IV/B

Per sinte alle opere autorizzate.

Ching

Il Capo Ripartizione

PERVENUTA  
13 DIC. 1967  
alla Divisione IV<sup>a</sup>/B  
Controllo Stabili Privati

UFFICIO TECNICO - DIVISIONE IV/B  
CONTROLLO STABILI PRIVATI  
ZONA 3<sup>a</sup> | 20 DIC 1967

Le opere vennero ultimate in modo regolare ed al loro stato apparente non emerse ragioni di appunto, conformemente ai tipi aggiornati presentati in via breve dalla Ponte

P.S. viste le risultanze di visita esaminate i tipi aggiornati, si è provveduto alla loro approvazione. Non è necessaria emissione di nuovo N. O.

L'ARCHITETTO CAPO SEZIONE  
(Dr. Arch. A. Mastroianni)

A. Mastroianni

L'INGEGNERE CAPO SEZIONE  
(Dr. Ing. G. Capozzi)

G. Capozzi

EDILIZIA PRIVATA  
Ufficio Trattazione  
27 DIC. 1967  
IN EVIDENZA da riprodurre

Il

1-3-68 X P.M. Roy.

Ching

Il Capo Ripartizione

RIPARTIZIONE EDILIZIA

- 4 MAR. 1968

Curata l'unione degli atti

Ching

Ripartizione  
**EDILIZIA PRIVATA**  
Ufficio Trattazione

- 4 MAR. 1968

L'entità e la specie delle opere eseguite non mutano la conformazione dell'immobile, nel suo complesso.

Non si ravvisa pertanto l'opportunità di emettere formale licenza di occupazione

ALL'ARCHIVIO

Ching

Il Capo Ripartizione

Protocollo  
Edilizia Privata  
Pervenuta il

27 DIC. 1967

Destinatario

3 AGO. 1967

VITTORIA

81021 P.G. 67  
1469 EP

Ripartizione  
**EDILIZIA PRIVATA**  
Sezione Controllo Costruzioni  
ALL'UFFICIO TECNICO  
Ispettorato Edilizia Privata  
Div. Controllo Stabili Privati IV/B

Per visita e relazione  
circa le opere eseguite

capri

CAPO RIPARTIZIONE

PERVENUTA OGGI  
3 AGO. 1967  
alla Divisione IV<sup>a</sup>/B  
Controllo Stabili Privati

3

UFFICIO TECNICO - DIVISIONE IV/B  
CONTROLLO STABILI PRIVATI  
ZONA 3<sup>a</sup> - 8 AGO. 1967

Eseguito sopralluogo.  
Le opere autorizzate con  
la presente risultano in  
corso di esecuzione.  
Riprodurre al 30/9/67 per  
nuova verifica.

ALLA RIP.NE EDILIZIA PRIVATA

Geom. Raoul Sabbieti  
Geom. Princ. 2<sup>a</sup> Cl.

L'ARCHITETTO CAPO SEZIONE  
(Dr. Arch. E. Marangoni)

L'INGEGNERE CAPO DIVISIONE

EDILIZIA PRIVATA  
Sezione Controllo Costruzioni

17 AGO. 1967

IN EVIDENZA da riprodurre

1. 12. 67

fi

CAPO RIPARTIZIONE

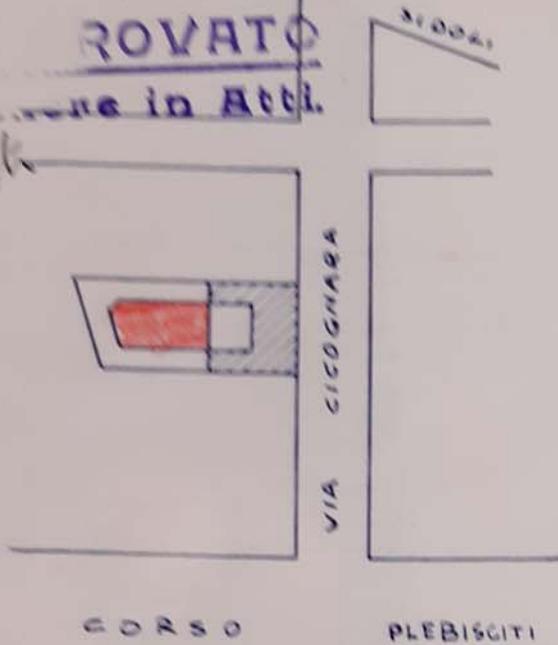
Protocollo  
Edilizia Privata  
Pervenuta  
10 AGO. 1967  
Destinatario

15 MAG. 1967

UFFICIO TECNICO - ED. PRIVATA  
Divisione Edifici Progetti IV/A

TIPO ROVATO

Da trattarsi in Abbi.



UFFICIO TECNICO - DIVISIONE 1<sup>a</sup>  
PIANO REGOLATORE-DEMANIO  
ZONA 2<sup>a</sup> - 9 MAG. 1967

PLANIMETRIA SCALA 1:2000

VIA CICOGNARA

PROPRIETA TORAZZI E FARAVELLI

VIA CICOGNARA NO 7-9

COPERTURA DI UN TERRAZZO AMMALORATO CON  
UN TETTO E FORMAZIONE SCALA D'ACCESSO  
AL SOTTOTETTO.

IL TECNICO

ost. *Blu Mantini*

LA PROPRIETA

*Torazzi Faravelli*

FABBRICATO ESISTENTE

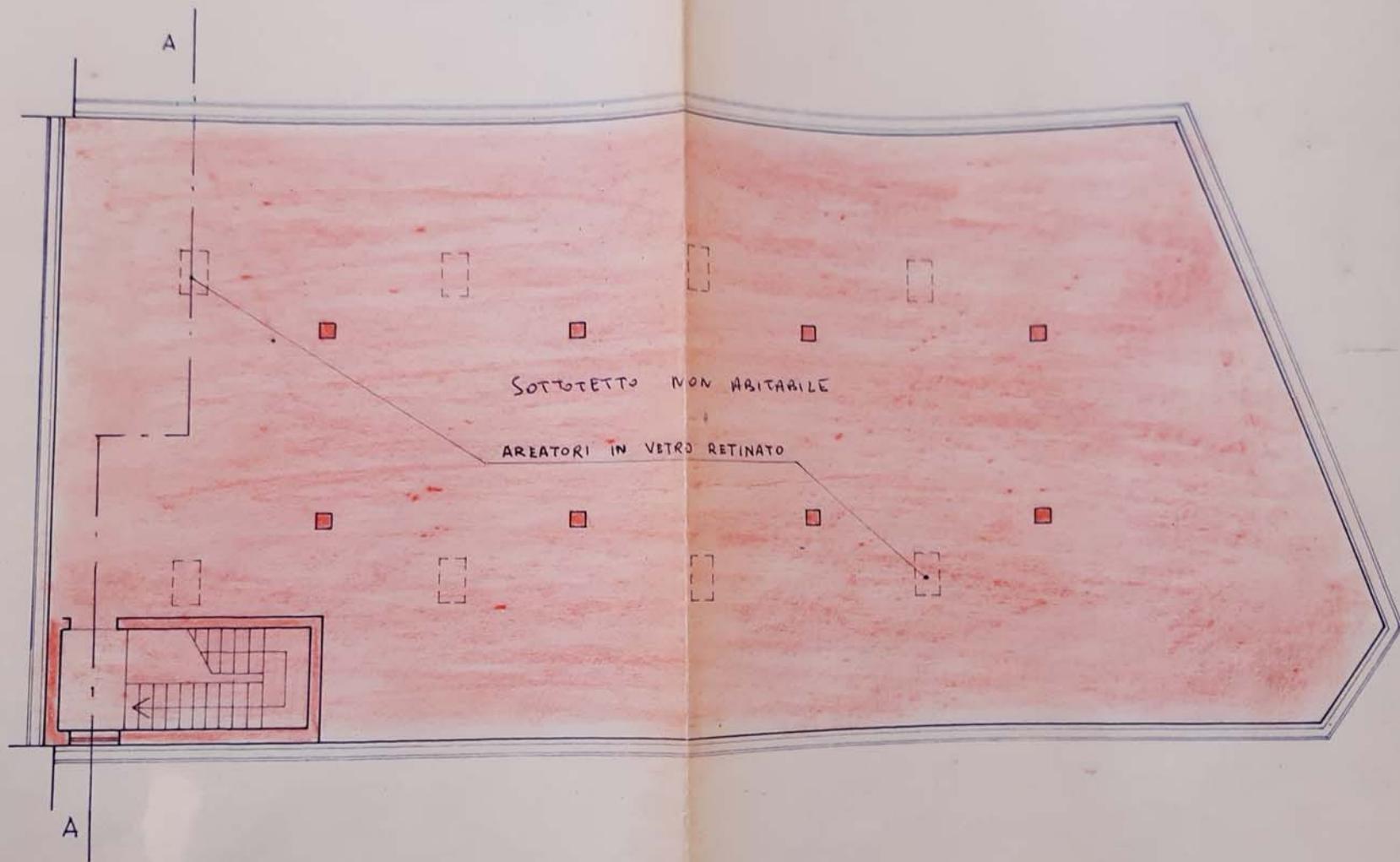
CORTILE

CORTILE

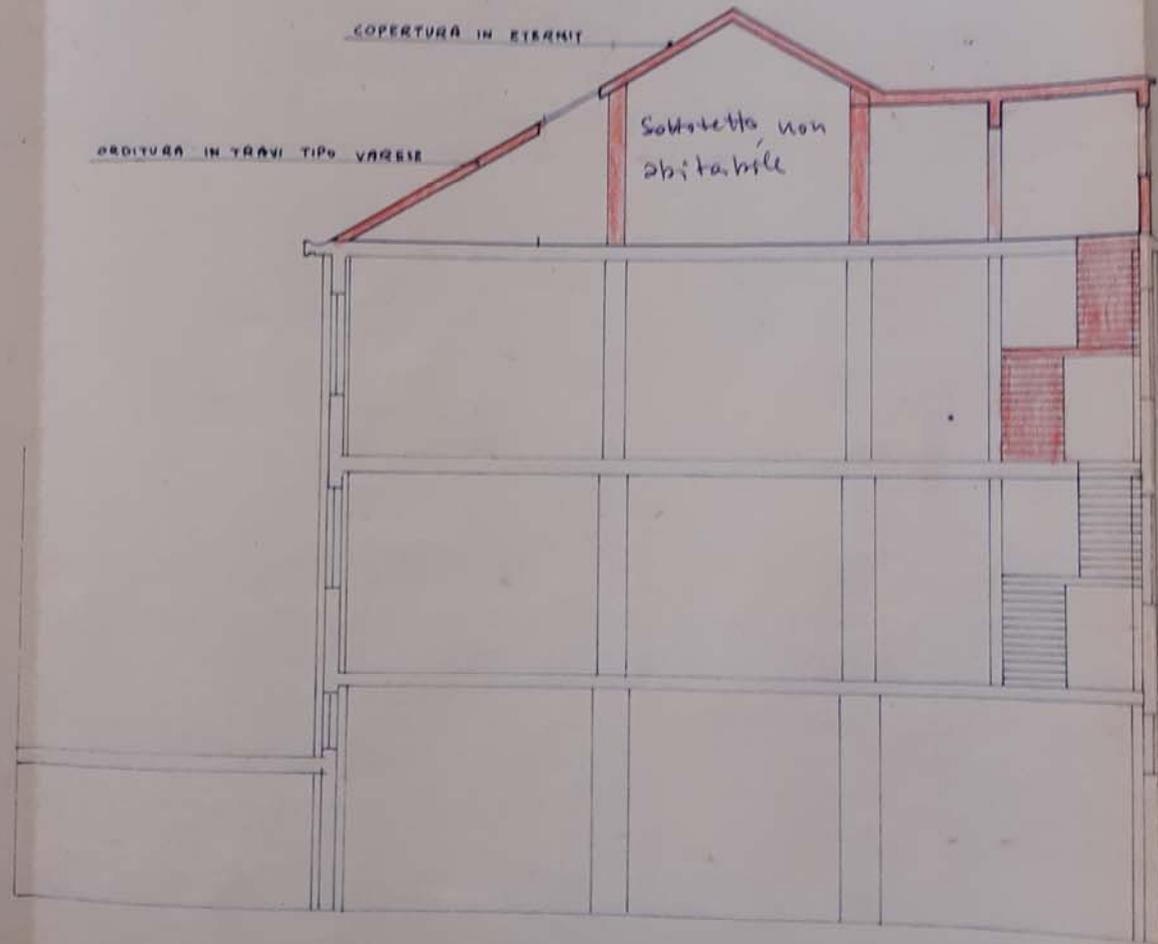
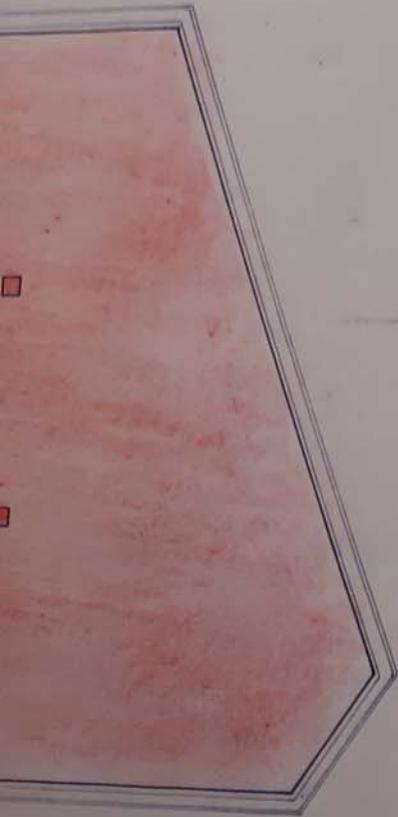
SEMPRE ESISTENTE

CORTILE





PROTEVA IN T



4.20

LICENZA  
N. 001028

CONSTRUZIONE ESISTENTE

SEZIONE A-A

Tipo aggiornato  
al 20 DIC 1967



SEZIONE AA

UFFICIO TECNICO - DIV. IV/B  
Tipo aggiornato al 20 DIC 1967  
ed approvato  
L'INGEGNERE  
@ *Antonio...*

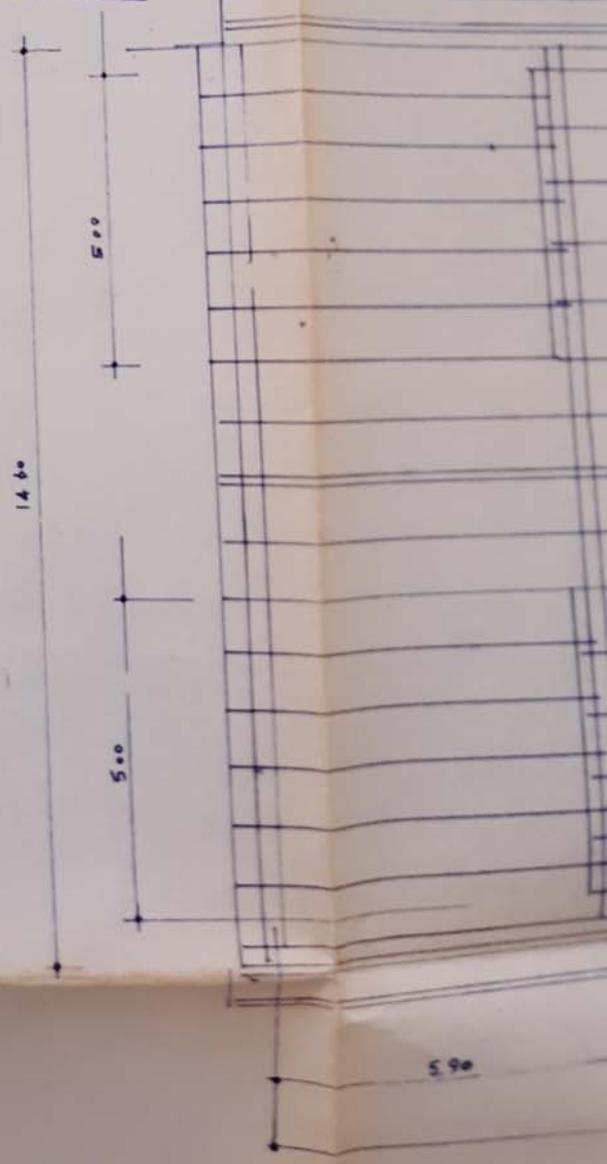
PROPRIETA' TORAZZI E FARAVELLI

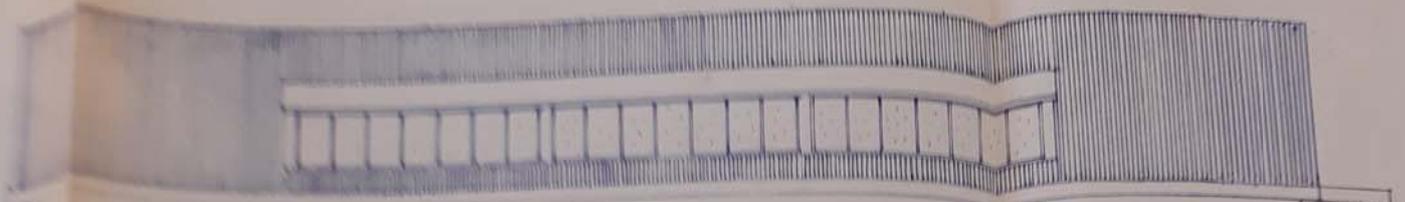
VIA CICOGNARA n. 7-9

Tipo di COPERTURA IN ETERNIT  
MODIFICA DELLA LICENZA n. 1028 - ATTI 81021/1469/67

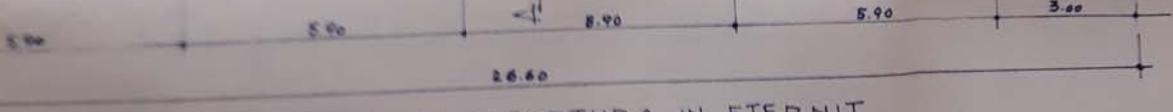
IL PROPRIETARIO  
*Giuseppe Torazzi*

IL TECNICO  
*arch. Bane Giustini*





FIANCATA



PIANTA DELLA COPERTURA IN ETERNIT